

### СЕКЦИЯ 3. ФИЛОСОФСКИЕ АСПЕКТЫ КИТАЕВЕДЕНИЯ

*Свилас Светлана Францевна*

*доктор исторических наук*

*профессор кафедры международных отношений*

*Белорусский государственный университет*

*(г. Минск, Республика Беларусь)*

*Ткачук Карина Ивановна*

*студент Белорусского государственного университета*

*(г. Минск, Республика Беларусь)*

#### **О НЕКОТОРЫХ АСПЕКТАХ ВЗАИМОДЕЙСТВИЯ МЕЖДУ БРАЗИЛИЕЙ И КИТАЕМ В ДУХОВНОЙ И СОЦИАЛЬНОЙ СФЕРАХ**

Культурные различия между странами оказывают значительное влияние на их взаимодействие в политике и экономике. В начале XIX века китайские чайные фермеры пересекли бескрайние океаны и прибыли в Бразилию. Они установили прочную дружбу с местным населением, положив начало дружественным отношениям между двумя народами [1].

Все больше бразильцев «влюбляются» в культуру Китая. Празднование китайского Нового года в Праса-да-Либердаде в Сан-Паулу уже стало важным культурным событием и вошло в официальный календарь города. Ежегодно сотни тысяч людей, среди них много бразильцев, участвуют в мероприятии, которое включает музыкальные фестивали, художественные выставки, боевые искусства и танцевальные представления [2].

Бразилия была практически неизвестна Китаю еще несколько десятилетий назад. Самая старая запись в китайских книгах об этой стране встречается в лекарственном сборнике династии Цин (1864-1911). Бразилия описывалась в сборнике как «прекрасное место», «плодородная земля, полная экзотических животных и птиц», где «нет болезней, а больные, прибывшие извне, исцеляются» [3].

В 1974 г. КНР восстановила дипломатические отношения с Бразилией, разорванные в 1949 г., а спустя 44 года между этими крупнейшими развивающимися странами в Восточном и Западном полушариях были установлены отношения «стратегического партнерства», ориентированные на прочное и стабильное сотрудничество во всех областях, в том числе и в культуре, в 2012 г. – отношения всестороннего стратегического партнерства [4]. Основным достижением бразильско-китайского культурного сотрудничества стало открытие Института Конфуция в Сан-Паулу и Китайско-бразильского исследовательского центра при Академии общественных наук в Пекине. По состоянию на 2021 год, в Бразилии насчитывалось 11 институтов Конфуция, находящихся как в государственных, так и в частных высших учебных заведениях [5].

Институты Конфуция способствуют тому, чтобы граждане Бразилии имели больше шансов на работу, более широкий культурный кругозор и больше возможностей в карьерном росте. По оценке посла в Китае Жозе Альфредо Граса Лима, соглашение о «приводе» институтов Конфуция в его страну является одним из самых плодотворных результатов Глобально-стратегического партнерства. Институт Конфуция университета Сан-Паулу признан крупнейшим во всей Южной Америке. В главном кампусе университета имеется все необходимое для комфортного получения образования (компьютерные технологии, лингафонные кабинеты, многофункциональный лекционный зал на 300 человек, библиотека). Преподавательский состав насчитывает более 20 учителей и волонтеров из Китая и около 10 бразильских сотрудников, отобранных штаб-квартирой Института Конфуция в Китае (Ханьбань), для обеспечения высокого уровня преподавания [6].

Институт Конфуция университета Сан-Паулу трижды стал «Лучшим институтом Конфуция года» (в 2010, 2012, 2016 гг.). Помимо Института, имеются еще и классы Конфуция,

которые занимаются продвижением китайского языка в общеобразовательных школах и предлагают также факультативные курсы (спорттайцзицюань и занятия каллиграфией) [7]. Китай ценит свою традиционную культуру, адаптированную к современности, и активно стремится создать её привлекательный образ в бразильском обществе на платформе институтов и классов Конфуция.

Интенсификации академического бразильско-китайского взаимодействия способствовала реализация программы «Наука без границ», принятая администрацией президента Дилмы Руссеф (2011–2016 гг.). Программа ориентировала на содействие консолидации, расширение и интернационализацию науки и техники, инноваций и конкурентоспособности Бразилии посредством международного обмена и международной мобильности [8]. В рамках программы «Наука без границ» реализуется сотрудничество с Китайским стипендиальным советом (КСС) – некоммерческой организацией под эгидой Министерства образования КНР. Цель этой структуры – предоставление финансовой помощи как китайским, так и иностранным студентам. В 2012 г. правительства Бразилии и Китая подписали соглашение о предоставлении 5 тыс. мест бразильским студентам в китайских университетах и 250 ежегодных стипендий для них [9].

В китайских вузах работают центры по тестированию португальского языка и центры культуры Бразилии, а в Азиатском культурном центре Сан-Паулу создан центр по тестированию китайского языка. В Академии общественных наук и ведущих вузах Китая созданы центры по исследованию и изучению культуры Бразилии [10].

Китай также проводит мероприятия, направленные на пропаганду своей национальной и современной культуры: фестивали, художественные выставки, бизнес-туры и другие мероприятия. Ежегодно 15 августа отмечается День китайской иммиграции в Бразилию. В парке Сан-Паулу проходят мастер-классы по китайской каллиграфии и традиционной китайской медицине, организуемые Институтом Конфуция [11].

В феврале 2017 г. состоялась встреча министра культуры Бразилии Жоау Батишты де Андраде и заместителя министра культуры Китая Яна Чжицинь, на которой обсуждались вопросы расширения двустороннего культурного сотрудничества (экономика культуры, литература, музейный обмен). Участники отметили популярность в Китае бразильских сериалов и перспективы сотрудничества в области кинематографии и кинопроката [12].

В том же году было подписано соглашение о совместном кинопроизводстве, по которому фильмы, снятые совместно, получили доступ к механизмам государственного финансирования в обеих странах [13]. Одним из успешных результатов сотрудничества стал бразильский художественный фильм «Низе – сердце безумия» режиссера Роберто Берлинера, демонстрировавшийся в 600 китайских кинотеатрах. В 2017 году фильм получил премию «Панда» на II кинофестивале БРИКС в Чэнду и был выбран для открытия Недели бразильского кино в Пекине, организованной Китайским киноархивом [14]. Фильм основан на реальных событиях, происходивших в 1944 году в пригороде Рио-де-Жанейро, и посвящен бразильскому психиатру Низе да Сильвейра, которая изменила представления о психиатрическом лечении [15].

В ноябре 2019 года China Media Group (CMG), крупнейшая коммуникационная группа в Китае, подписала меморандум о сотрудничестве с бразильской конгломератной корпорацией Grupo Globo в Рио-де-Жанейро, предусматривающий сотрудничество в области кино, телевидения, спорта, развлечений, 5G и других областях. Соглашение включает в себя обмен фильмами и телевизионными программами, а также продвижение бразильских кинофестивалей в Китае и китайских кинофестивалей в Бразилии [16].

Бразильско-китайское сотрудничество в сфере здравоохранения также является значимым направлением взаимодействия. В ноябре 2019 г. было подписано Соглашение о взаимопонимании по традиционной медицине [17]. Техника иглоукалывания, практикуемая более четырех тысяч лет в Китае, все чаще используется в Бразилии для лечения различных заболеваний и расширяется в качестве альтернативной практики или дополнительной

медицины не только в частных клиниках, но и в государственных медицинских учреждениях. В некоторых бразильских университетах курсы иглоукалывания преподаются на уровне аспирантуры для медицинских работников [18].

В июле 2020 г. институт Бутантана и компания-производителем китайского биофармацевтического препарата Sinovac (при содействии правительства Сан-Паулу) подписали соглашение о сотрудничестве с целью производства и расширенного тестирования вакцины против Covid-19. В том же месяце обязательства по тестированию и производству вакцин на базе Технологического института Параны взяли на себя правительство штата Парана и китайская государственная компания Sinopharm [19].

В 2020 г. Федеральный Университет Минас-Жерайс (Бразилия), Фонд Освальда Круза, Университет Королевы Марии (Великобритания) и Научно-технический университет Хуажонга (Китай) подписали соглашение о создании коалиции для обмена научной информацией по борьбе с Covid-19. По оценке бразильских экспертов, это может иметь решающее значение для предпринимаемых в стране усилий по спасению жизней и смягчению последствий пандемии [20]. В 2021 г. посол Бразилии в Китае Паолу де Мескита отметил: «Бразилия и Китай работают вместе с самого начала пандемии, с того времени, когда пожертвования материалов, таких как маски и другие предметы, помогли сдерживать ее распространение...» [21].

Таким образом, культурное взаимодействие способствует ознакомлению бразильцев и китайцев с повседневной жизнью друг друга, богатым историческим и культурным наследием обеих стран, современными успехами и достижениями в разных сферах, созданию «Сообщества единой судьбы человечества». Потенциал сотрудничества Бразилии и Китая достаточно велик, и в перспективе можно ожидать еще большей интенсификации культурных отношений с переходом их на новый уровень.

## СПИСОК ИСПОЛЬЗОВАННЫХ ИСТОЧНИКОВ

1. Mão de obra chinesa em terras brasileiras nos tempos joaninos: experiências, estranhamentos, contratos, expectativas e lutas [Recurso Eletrônico] // Universidade Federal Fluminense. – Modo de acesso: <https://www.redalyc.org/jatsRepo/770/77055186006/html/index.html>. – Data de acesso: 31.01.2022.

2. Ano Novo Chinês na Liberdade: São Paulo dá boas-vindas ao ano do Rato [Recurso Eletrônico] // Cidade de São Paulo. – Modo de acesso: <https://www.prefeitura.sp.gov.br>. – Data de acesso: 31.01.2022.

3. Relações culturais Sino-brasileiras [Recurso Eletrônico] // Embaixada da República Popular da China no Brasil. – Modo de acesso: <https://www.mfa.gov.cn/ce/cebr/por/whjy/t410251.htm> – Data de acesso: 01.12.2021.

4. Малевич, Ю. И. Культурные связи КНР со странами Латинской Америки [Электронный ресурс] / Ю. И. Малевич. – Режим доступа: [http://elib.bsu.by/bitstream/123456789/30320/1/malevich\\_2012\\_Trudy.pdf](http://elib.bsu.by/bitstream/123456789/30320/1/malevich_2012_Trudy.pdf). – Дата доступа: 01.12.2021.

5. Instituto Confúcio [Recurso Eletrônico]. – Modo de acesso: <https://www.institutoconfucio.com.br/sobre>. – Data de acesso: 31.01.2022.

6. Diplomacia cultural e diplomacia pública como conceitos que apoiam o soft power da China [Recurso Eletrônico] // Revista Relações Exteriores. – Modo de acesso: <https://relacoesexteriores.com.br/diplomacia-cultural-e-diplomacia-publica-como-conceitos-que-apoiam-o-soft-power-da-china/>. – Data de acesso: 07.12.2021.

7. Falando a mesma língua [Recurso Eletrônico] // China hoje. – Modo de acesso: <http://www.chinahoje.net/falando-a-mesma-lingua/>. – Data de acesso: 01.12.2021.

8. Presidente Dilma Rousseff lança regras do Programa Ciência sem Fronteiras[Recurso Eletrônico] // Ciência sem Fronteiras[. – Modo de acesso: <http://cienciasemfronteiras.gov.br/>. – Data de acesso: 01.12.2021.

9. Ciência sem Fronteiras pretende abrir 5 mil vagas para estudantes brasileiros na China [Recurso Eletrônico] // Universia fundación. – Modo de acesso: <https://www.universia.net/ec/actualidad/orientacion-academica/ciencia-sem-fronteiras-pretende-abrir-5-mil-vagas-estudantes-brasileiros-na-china-945086.html>. – Data de acesso: 01.12.2021.

10. Encontro traça um paralelo entre as culturas do Brasil e da China no ambiente de negócios[Recurso Eletrônico] // Instituto de Estudos Avançados da Universidade de São Paulo. – Modo de acesso: <http://www.iea.usp.br/noticias/encontro-traca-um-paralelo-entre-a-cultura-do-brasil-e-da-china-no-ambiente-de-negocios>. – Data de acesso: 07.12.2021.

11. Câmara homenageia Dia da Imigração Chinesa no Brasil[Recurso Eletrônico] // Câmara dos Deputados. – Modo de acesso: <https://www.camara.leg.br/noticias/543509-camara-homenageia-dia-da-imigracao-chinesa-no-brasil>. – Data de acesso: 01.12.2021.

12. Brasil e China assinam acordo de coprodução cinematográfica [Recurso Eletrônico] // Ministério do Turismo. – Modo de acesso: <http://cultura.gov.br/brasil-e-china-assinam-acordo-de-coproducao-cinematografica/>. – Data de acesso: 07.12.2021.

13. Brasil se destaca no Festival Brics de Cinema realizado na China[Recurso Eletrônico] // Agência Nacional do Cinema. – Modo de acesso: <https://antigo.ancine.gov.br/pt-br/sala-imprensa/noticias/brasil-se-destaca-no-festival-brics-de-cinema-realizado-na-china>. – Data de acesso: 07.12.2021.

14. Brasil e China assinam 14 atos que fortalecem relação entre os dois países[Recurso Eletrônico] // Presidência da República Planalto. – Modo de acesso: <https://www2.planalto.gov.br/mandatomicheltemer/acompanhe-planalto/noticias/2017/09/brasil-e-china-assinam-14-atos-que-fortalecem-relacao-entre-os-dois-paises>. – Data de acesso: 07.12.2021.

15. Nise, o coração da loucura[Recurso Eletrônico] // Papo de Cinema. – Modo de acesso: <https://www.papodecinema.com.br/filmes/nise-o-coracao-da-loucura/>. – Data de acesso: 07.12.2021.

16. Brasil e China celebram acordo de intercâmbio audiovisual [Recurso Eletrônico] // Brasil Audiovisual Independente. – Modo de acesso: <https://bravi.tv/brasil-e-china-celebram-acordo-de-intercambio-audiovisual/>. – Data de acesso: 07.12.2021.

17. Conheça os acordos firmados entre Brasil e China em cerimônia realizada no Itamaraty[Recurso Eletrônico] // Governo do Brasil. – Modo de acesso: <https://www.gov.br/planalto/pt-br/acompanhe-o-planalto/noticias/2019/11/conheca-os-acordos-firmados-entre-brasil-e-china>. – Data de acesso: 07.12.2021.

18. Acupuntura Médica [Recurso Eletrônico] // Centro Universitário São Camilo. – Modo de acesso: [https://saocamilo-sp.br/pos\\_graduacao/lato\\_sensu/acupuntura\\_medica](https://saocamilo-sp.br/pos_graduacao/lato_sensu/acupuntura_medica). – Data de acesso: 07.12.2021.

19. Na China, Butantan assina acordo de colaboração para desenvolvimento de vacina contra rotavírus [Recurso Eletrônico] // Instituto Butantan. – Modo de acesso: <https://butantan.gov.br/noticias/na-china-butantan-assina-acordo-de-colaboracao-para-desenvolvimento-de-vacina-contra-rotavirus>. – Data de acesso: 01.12.2021.

20. UFMG e Fiocruz formam coalizão com China e Reino Unido para combate à Covid-19[Recurso Eletrônico] // Mais conhecer. – Modo de acesso: <https://www.maisconhecer.com/mundo/1878/UFMG-e-Fiocruz-formam-coalizacao-com-China-e-Reino-Unido-para-combate-a-Covid-19>. – Data de acesso: 01.12.2021.

21. Embaixador brasileiro na China fala sobre ampliação da cooperação bilateral [Recurso Eletrônico] // Xinhua português. – Modo de acesso: [http://portuguese.xinhuanet.com/2021-03/07/c\\_139792110.htm](http://portuguese.xinhuanet.com/2021-03/07/c_139792110.htm). – Data de acesso: 01.12.2021.